PROSODY IN MALAY DISCOURSE:
AN ANALYSIS OF BROADCAST INTERVIEW

Thesis submitted to the University of Malaya in fulfilment of the requirements for the degree of

DOCTOR OF PHILOSOPHY

by

ZURAIKHAH MOHD DON

1996
ACKNOWLEDGEMENTS

A piece of research of this length cannot possibly be undertaken without the help and support of others. The investigation reported upon in this thesis has benefitted from the human and material support from many individuals. It is a pleasure to be able to offer them this thesis as tangible thanks for their years of support.

I wish to acknowledge my indebtedness and express my warmest thanks to Prof. Dato' Dr. Asmah Haji Omar for her encouragement, kindness and concern. She has supervised all stages of my work and has always been ready to discuss all kinds of problems that have developed in the course of my investigation. Her valuable suggestions and competent supervision have substantially improved the ultimate version of this thesis. I alone, however, am responsible for the views expressed in it.

I also owe much gratitude to Prof. Wells, Dr. Ashby and Miss House from the Phonetics Department of University College, University of London, who have helped me a lot in gaining a greater understanding of and insight into this complex area of speech. My thanks also go to Dr. Mark Huckville of the same institution for initiating me into the technique of experimental intonation research.

I thank all those people who have contributed to the completion of this thesis. My warmest thanks go to Dr. Azirah Hashim for her encouragement, support and patience in wading through many pages of this thesis; to Miss Janet Yong for the valuable discussion in the technique of instrumental analysis; to Mr. Shaharudin who has helped me with a tape recording of the spoken material on which much of this thesis was based; to Mr. Nasir and Mr. Razali for doing the final draft; and to all my friends who have taken an interest in my work and well-being these last several years.

And finally, I wish also to acknowledge my indebtedness to my family who have inevitably been affected: to Mohd Isa, my husband, who through his love, understanding, patience and encouragement and willingness to put up with many inconveniences has provided me with an indispensable moral support; to my parents from whom I learned the fascination of words, and the worth of a word well chosen; and to my daughter Siti Nor.
The thesis has been a great challenge, which I have enjoyed; at times it has been a lonely challenge. I hope, nevertheless, that the thesis justifies the time spent on it and the inconveniences it has brought to others.

Kuala Lumpur, 1996

Zuraidah Mohd Don
ABSTRACT

The central objective of this thesis is to present a description of the prosodic features manifested in Malay spoken discourse and the functions they fulfil in their loci of occurrence. To attain its goal the thesis relies on a detailed analysis of transcribed recordings of broadcast interviews.

By adopting a descriptive framework that recognises prosody as comprising such prosodic features as pitch, loudness, tempo and pause, the thesis is able to present a formal characterisation of prosodic realisations in Malay spoken discourse. And by examining these realisations in segmentational, informational and interactional systems in the context of broadcast interviews, the thesis is able to account for the relationship between prosodic manifestations and the functions they fulfil in actual discourse.

Formally, the four parameters identified as significant are pitch, loudness, tempo and pause. Functionally, the three roles of prosody selected for examination are broadly classified as segmentative, informational and interactional.

In examining the issues of segmentation in connected discourse, the thesis presents arguments for segmenting discourse into units of speech whose boundaries are defined by audible prosodic cues. The conclusion is that this less restrictive framework enables the identification of the prosodic cues involved in segmentative work and the roles that the segmented chunks play in discourse development.
In Malay, prominence is realised by a combination of such prosodic cues as pitch, loudness and length. The thesis examines the notion of prominence within a framework in which two kinds of context are systematically related: discourse and the structure of information and interaction. Findings from the examination of selected data support the assumption that the assignment of prominence to selected items of information is a consequence of speaker choice. The distinction between "given" and "new" information cannot therefore be based on a fixed relationship that the former is textually or situationally recoverable and the latter is not. The question of what items are assigned prominence and why they are so assigned is adequately explained.

In examining prosody in the context of what conversational analysis calls "conversational management", findings from the examination support the assumption that prosody together with lexical and syntactic cues plays an important role in contextualising talk situated at specific locations as being of a particular activity. Participants in Malay broadcast interviews, use prosody as one of the cues to indicate their wish to continue or give away their turn, to grab the current speaker's turn and to signal that the post interruption is a continuation of the preceding preinterruption or a fresh start.
ABSTRAK

Objektif utama tesis ini adalah untuk mengemukakan satu deskripsi mengenai manifestasi ciri-ciri prosodi di dalam wacana pertuturan Melayu dan fungsi-fungsi yang dipenuhi di lokasi di mana ianya berlaku. Untuk mencapai objektif tersebut, tesis ini telah melakukan analisis terperinci rakaman temubual penyiaran radio.

Dengan menggunakan kerangka deskripsi yang menganggap prosodi sebagai merangkumi ciri-ciri prosodi seperti nada suara, kekuatan suara, rentak dan jeda, tesis ini telah berupaya mengemukakan bentuk formal realisasi prosodi di dalam wacana pertuturan Melayu. Dan dengan mengkaji realisasi ini di dalam sistem segmentasi, informasi dan interaksi di dalam konteks temubual penyiaran, tesis ini berupaya menunjukkan hubungkait di antara manifestasi prosodi dan fungsi-fungsi yang penuhi di dalam wacana yang sebenar.

Di dalam membincang isu-isu segmentasi di dalam wacana yang bersambung, tesis ini mengemukakan argumen untuk memecahkan wacana ke dalam unit-unit pertuturan speech units yang bahagian luarannya ditentukan oleh ciri-ciri prosodi yang nyata. Kesimpulannya ialah kerangka yang kurang restrikatif ini membolehkan pengkaji mengidentifikasikan ciri-ciri prosodi yang menjalankan kerja-kerja segmentasi dan peranan-peranan yang dimainkan oleh unit-unit pertuturan di dalam perkembangan wacana.
Di dalam bahasa Malaysia, "prominence" direalisasikan oleh campuran ciri-ciri prosodi seperti nada suara, kekuatan suara dan kepanjangan. Tesis ini melihat prosodi di dalam kerangka jenis konteks yang berhubungan secara sistematik: wacana dan struktur informasi dan interaksi. Dapat dari analisis data yang dipilih memberi sokongan kepada andaiyan bahawa pemberian "prominence" adalah akibat pemilihan penutur. Perbezaan di antara informasi "baru" dan "lama" tidaklah boleh didasarkan kepada hubungan yang tetap bahawa "baru" bermaksud boleh didapati secara tekstual dan situasi, sedangkan "lama" bermaksud tidak boleh didapati dengan cara ini.

Di dalam meneliti prosodi di dalam konteks yang dikenal sebagai "pengurusan pertuturan", dapat dari penelitian tersebut menyokong andaiyan bahawa prosodi serta isyarat leksikal dan sintaksis memainkan peranan penting di dalam mewujudkan konteks untuk menyifatkan sesuatu ujaran itu sebagai aktiviti tertentu. Peserta didalam temubual penyiaran menggunakan prosodi sebagai salah satu isyarat untuk menunjukkan kemahuan mereka meneruskan atau menyerahkan giliran, mengambil giliran peserta yang sedang bercakap, dan untuk memberi isyarat bahawa ujaran selepas selana adalah sambungan kepada ujaran sebelum celahan atau pun adalah permulaan baru.
CONTENTS

ACKNOWLEDGEMENTS i

ABSTRACT iii

ABSTRAK v

CONTENTS vii

CHAPTER ONE: PRELIMINARIES TO THE STUDY OF MALAY PROSODY

1.1 Introduction 1

1.2 Definition of Terms 2

1.3 Statement of the Problem 8

1.4 Choice of Genre: Broadcast Interviews 11

1.4.1 Nature of Broadcast Interview 12

1.5 General Introduction and Review of Past Work On English Prosody 15

1.5.1 Traditions of Analysis 15

1.5.2 Prosody in Connected Discourse 21

1.5.2.1 British Linguistic Scene 21

1.5.2.2 American Linguistic Scene 25

1.5.3 Recent Issues in Prosody 30

CHAPTER TWO: PAST WORK ON MALAY INTONATION

2.1 Introduction 33

2.2 Scope of Examination 34

2.3 Descriptive Framework 37
CHAPTER THREE: PROCEDURE OF INVESTIGATION

3.1 Methodology
3.2 The Data
3.3 Research Techniques
3.4 Presentation of Data
3.5 Notational Conventions

CHAPTER FOUR: THEORETICAL FRAMEWORK

4.1 Introduction
4.2 Manifestations of Prosody
4.3 Tempo
   Speech Rate and Its Notation
4.4 Loudness
   Loudness and Its Notation
4.5 Pause
   4.5.1 Forms of Pauses
   4.5.2 Pause and Its Notation
4.5.3 The Function of Pause 110

4.6 Pitch Phenomena 114
4.6.1 Pitch and Its Notation 118
4.6.2 Pitch Parameters and Their Notations 119

4.7 Conclusion 120

CHAPTER FIVE: ISSUES IN SEGMENTATION

5.1 Introduction 122
5.2 Theoretical Implications 123
5.3 Problems with Tone Group Boundaries 125
5.4 Pause-defined Units 128
5.5 A Proposed Theoretical Framework 130
5.5.1 Audible Prosodic Cues 131
5.6 Truncated Segments 135
5.6.1 Incomplete Segments 136
5.6.2 Abandoned Segments 142
5.6.3 Parenthetical Segments 151
5.7 Conclusion 160

CHAPTER SIX: SEGMENTED SPEECH UNITS AND THEIR FUNCTIONS IN DISCOURSE

6.1 Introduction 162
6.2 Segmentation and Continuous Discourse 163
6.3 Short Sequences 165
Chapter Seven: Prosodic Prominence and the Communication of Information

7.1 Introduction

7.2 Prominence and the Transfer of Information

7.3 Prosodic Focusing and Focused Item
   7.3.1 Prosodic Parameters
   7.3.2 Items Brought into Focus
   7.3.3 Information Focus and Speaker Choice
   7.3.4 Context

7.4 New/Given Distinction
   7.4.1 Introduction and Reintroduction of Topics
   7.4.2 Comment
   7.4.3 Textually Recoverable Information

7.5 Accented Given Information

7.6 Accented Non-factual Information
   7.6.1 Phatic Communion